



come ieri voleva dire occupazione delle fabbriche, come domani potrà indicare chissà quale altra difficoltà, chissà quale altro disordine: i gravi "momenti politici" seguono anno ai gravi "momenti politici" finché il governo d'Italia sarà in mano di uomini che non credono alla necessità di avere dei principi e alla necessità di farli valere, a ogni costo, e di fronte a tutti.

X. J.

### Promemoria per le varie autorità statali

1. Vogliamo che sia allontanato da Pola la polveriera di Valllunga.  
2. Vogliamo che il servizio telegrafico si provveda di un apparato trasmettitore più celere per i telegrammi della stampa.

3. Vogliamo che agli ex-internati politici dell'entroterra siano pagate le anticipazioni dei danni.

4. Desideriamo che questo promemoria resti sul giornale, aumentato naturalmente di nuovi punti, a seconda dei problemi lasciati insoluti, finché il singolo desiderio del pubblico non sarà stato esaudito da una o l'altra autorità.

### La sistemazione dei sussidi militari

Ritenuta la necessità di sistemare il servizio dei sussidi militari del cessato regime ascendenti ormai generalmente affluiti a favore degli interessati i provvedimenti di assistenza previsti dal Decreto legge 13 aprile n. 2. — Il commissariato Generale civile per la Venezia Giulia a data del 7 gennaio 1921 ha soppresi tutti i sussidi di solo mantenimento ad eccezione:  
a) in genitori dei caduti in guerra, nei casi non assoluti e comprovato bisogno;  
b) alle vedove e agli orfani dei militari morti in guerra che avendo presentata la corrispondente domanda e sulla quale non venne pronunciato provvedimento di rigetto — non hanno ancora avuto l'acconto di pensione. Tutte le somme per sussidio percepite dalle vedove e dagli orfani posteriormente alla data da cui decorre l'acconto di pensione devono essere riprese in occasione del pagamento degli arretrati ed, occorrendo, sugli assegni mensili successivi;

c) agli atitenti dei richiamati tuttora assenti, quando sia nota la causa determinante l'assenza ed il luogo ove il richiamato si trova. (Es.: qualche caso di prigioniero ancora in Russia trattenuto in Italia, ecc.).  
Con la data del 1 gennaio 1921 le Commissioni di sostentamento distribuiti e la Commissione Provinciale cessano dalle rispettive funzioni e la gestione dei sussidi passa per i distretti politici ai Commissari Civili e per il Comune di Rovigno al Sindaco. Per la città di Trieste e Territorio la gestione passa al Commissario Civile di questa circoscrizione.

Le decisioni dei Commissari Civili e per il Comune di Rovigno in materia sono definitive.  
Le Commissioni di sostentamento provvederanno immediatamente alla definizione degli affari in corso ed alla ultimazione degli atti per la sospensione dei sussidi da effettuarsi col 1 gennaio 1921.

### Modificazioni allo stato eccezionale

Una parziale modificazione del D.M. 25 corrente è consentito da oggi la circolazione degli automezzi a delle bidolette e la vendita della Benzina. Inoltre il permesso di circolazione delle persone è protratto fino alla mezzanotte e i pubblici esercizi riprendono l'orario normale. Nella notte del 31 al 1 gennaio la circolazione è prorogata eccezionalmente consentita fino alle ore 2. Amangono ferme le restrizioni al diritto di sbarco e alla validità del porto d'armi. Da questa sera cessa la censura preventiva sulla stampa.

### Pro feriti di Fiume

Un giovanissimo poeta, Mario Olivieri, volto-lionato dei mitraglieri, ha offerto alla Associazione fra mutilati e invalidi di guerra un serio di 20 quarine, nelle quali descrive nelle sensazioni del leggendario vedendo l'anno che muore e in quelle del fante che capelli d'oro? Panno che nasce, — allegoria sposata a una giovanella dai frenati foga declamatoria, verso talora da freschezza di colore. Il verso è quasi sempre ben tonato, e il richiamo a Pola: «Bacè Imporiamo e fratellanza e amore» Da Pola consacrata in cui l'Arcano. Serba ai nepoti dei Romani augusti. La gloria, il sogno e l'infinito ardore. È ispirato a un senso di nobiltà, adeguato allo scopo umanitario cui l'Olivieri offese le sue rime, stampate dallo stabilimento tipografico fratelli "Nicolini", e messe in vendita "pro feriti di Fiume" al prezzo di lire 1.—

### Il cambio delle corone concesso agli ex impiegati a. u. dell'Arsenale.

Il commissario civile cav. Orjolo ha comunicato al presidente del sindacato, "Lavoratori dello stato", sig. A. Talatin, la notizia secondo la quale il ministero del tesoro concessa l'autorizzazione al cambio di favore al raggiungimento del 60 p. c. delle corone corrisposte a titolo di stipendio per i mesi di dicembre 1918, gennaio e febbraio 1919 dell'amministrazione della marina da guerra a. u. ed impiegati ed impiegati dell'Arsenale e stabilimenti dipendenti dalla marina.

Quanto prima sarà comunicata la data e la modalità della concessione.

### Il viaggio di due giovinette

Il fascino delle città è specialmente accorato dalle fantasie dei giovani ed anche nei villaggi più remoti appena la mente comincia librarsi in un'atmosfera l'ibera, desiderosa di conoscere i segreti della natura, tenta scriverne nell'infinito e la smania di nuovi orizzonti invade lo spirito giovane che per un momento dimentica, costumi, religione, famiglia, tutto.

Così accade anche a due giovinette del contado di Pisino: Caterina Bravar d'anni 13 e Danizza Vitulich d'anni 12, entrambe da Villa Cattini. Queste due giovinette, la prima bruna, vispa, allegra degli occhi neri è un amore, non parla l'italiano ma con moti delle manine si fa comprendere; la sua compagna è bionda, dai colori sani propri del contado è più seria, un po' mesta, scendeva un domattino, Domenica, indossato l'abito di festa, si recarono a messa ove probabilmente vagando lontano con il pensiero stabilirono di abbandonare quelle vecchie usanze, quelle brutte contrade, quelle case sin diroccate è fatto un piccolo fardello delle loro poche robette (un vestito e biancheria) s'allontanarono dal paesello con il fagottino sulle spalle senza avere una meta fissa, senza sapere dove arriveranno. Camminavano già da qualche ora quando furono sorprese dalla notte. Davanti a loro stava un bosco: vi s'infiltrarono e messo il fagottino sotto la testa vi passarono la notte. All'alba si misero in cammino e strada facendo trovarono un buon uomo che chiese loro un po' di pane. Il viaggio "uradde" loro un po' di giorni, sempre in mezzo a montagne e boschi, quando finalmente arrivarono nella nostra città. Loro intenzione era di trovar lavoro non volendo assolutamente far ritorno al loro brutto villaggio e s'avvicinarono ad una giovanetta che trovavano per la strada esponendo a questa il loro caso: «Ti bella signorina, tagli lavoro e pane noi gente casa Cattini».

Questa terza giovinotta può essersi fatta spiegare ogni cosa, condusse le due bambine alla locale questura, che somministrò loro da mangiare e da bere quindi le fece accompagnare da un agente al loro villaggio.

### L'arresto di un pregiudicato

Da parecchio tempo il pregiudicato Antonio Lambassa della Dalmazia era ricercato dall'autorità giudiziaria di Trieste per un'infinità di crimini consumati. Ieri pervenne alla locale Questura il mandato di cattura contro il Lambassa e furono incaricati gli agenti Carlo Gombach e Umberto Fontanari di rintracciare il malandrino. Il compito era un po' arduo perchè il Lambassa non era conosciuto in città e i connotati sullo stesso erano vaghi. Ciò non pertanto il bravo agente Gombach trovandosi ieri in compagnia dell'agente di servizio in Via Sarmata, scoprendo una commita di caffè sospesi a Babò il suo sguardo sopra uno di questi. Non vi era dubbio doveva essere il Lambassa: un indizio, due altri, l'archivio da vedere paura al più coraggiosi che avvertito dai "colleghi" della presenza degli agenti stava per prendere il largo.

Il Gombach gli fu addosso ed aiutato dal Fontanari riuscì a catturare il temuto pregiudicato conducendolo in Via dei Martiri.

### Vittima del lavoro

L'operaio Giuseppe Licarich, addetto agli stabilimenti di Valllunga, mentre lunedì mattina era intento a smontare un proiettile in un'investita da una capsula esplosiva rimase quasi all'istante freddo cadavere.

La salma venne trasportata a Sùgano luogo di dimora dell'inferno.

### Il grande ballo dei canottieri

I lavori di preparazione per la grande festa, che si terrà al Bolkmea Ciscutti la sera di sabato 15 m. c., sono già a buon punto. Fra giorni, vedremo esposti nelle belle vetrine del negozio Podnie in via Sergia, il splendido regalo per la "reginetta dei canottieri" per l'anno 1921 ed il regalo per la lotteria.

Dato il favorevole interessamento da parte dei commercianti, la pesca miracolosa promette di essere ricchissima.  
Il comitato ha già indicata la distribuzione degli inviti, i soci e simpatizzanti per avvisato, dato il grande lavoro, non avranno ricevuto il regolare invito entro il giorno 10 m. c., sono pregati a voler ritirarlo in canottiera, seralmente dalle 18 alle 20 o nel negozio vestiti fatti Zanier, (Via Sergia).

Per lunedì, alle ore 19.30, sono convocati in canottiera l'intero comitato (maschile), i soci iscritti per la rivista e tutti gli altri soci di cui hanno ricevuto l'invito di intervenire a questa serata.

Si raccomanda che nessuno manchi, trattandosi di cose importantissime.

### S. N. "Pletan Julia".

Questa sera rosina sono le lezioni di danza.

Le signorine socie ed i soci che non sono ancora in possesso delle tessere speciali, rinviate per frequentare la scuola di danza, sono invitati a ritirarle dal signor Akel, martedì nei giorni festivi in "canottiera" dalle 11 alle 12.

A quelli sprovvisti di detta tessera, sarà esclusa l'ingresso.

La direzione si raduna lunedì, alle ore 6 pom.

### Comunicazioni al pubblico

#### Informazioni per gli invalidi

L'Associazione fra mutilati ci comunica quanto segue:

Gli aventi diritto all'aumento di Lire 1800 annuo, concesso con Decreto Reale in data 7-6-1920, N.º 738, è necessario che gli interessati rivolgano domanda all'arma del RR. CC., che ora sono in possesso dei moduli A. B.

Si rammenta che le disposizioni del decreto di cui sopra, riguardano esclusivamente gli invalidi di I grado (inabili assolutamente a proficuo lavoro ed abbisognevoli di assistenza).

#### Per le vedove ed orfani di guerra:

Qualora risultasse che esistono vedove ed orfani non ancora assunti si può — malgrado sia trascorso il termine utile (30-6-1920) per l'assunzione delle domande — produrre istanza, giustificando in essa le ragioni che determinano il ritardo.

#### Per i danneggiati civili e loro famiglie:

Per infermità o morte dovuta a causa violenta, immediata e diretta della guerra. Anche questa categoria di danneggiati possono rivolgere domanda per la liquidazione della pensione a titolo di risarcimento danni di guerra.

#### Ascendenti e collateralari di militari ex a. u. morti o dispersi in guerra:

La legge italiana ammette al beneficio della pensione privilegiata di guerra, gli ascendenti (genitori o allevatori) e collateralari (fratelli e sorelle minorenni) purché in possesso dei requisiti.

Tutti gli interessati quindi, tanto per l'estensione delle domande così pure per informazioni, possono rivolgersi all'Associazione Nazionale fra Mutilati ed Invalidi di Guerra, via Kandler N.º 23 dalle ore 10, alle 12, e dalle 16 alle 18, domeniche e feste dalle 10 alle 12.

#### Corai per artefici ed combattenti.

Presso le Scuole d'Arte applicate all'Industria saranno ordinati, a cura dell'Opera Nazionale per i combattenti, speciali corsi teorici e pratici per ex combattenti addetti all'industria artistica residenti fuori di Milano e preferibilmente nel Mezzogiorno, nelle isole e nelle Terre Liberate e Redente.

L'insegnamento sarà principalmente rivolto a educare le qualità ideative ed esecutive a seconda delle particolari attitudini; e comprenderà: disegno e plastica applicate alle singole arti; lavorazioni pratiche; studio storico degli stili.

L'Opera Nazionale per i Combattenti ha istituito 10.400 assegni, dell'ammontare di Lire 3 mila ciascuno, per la frequenza dei suddetti corsi. I premi in danaro verranno conferiti ai migliori allievi.

#### Corai di cooperazione per ex combattenti in Milano.

L'Opera Nazionale per i combattenti, nell'ambito di dare impulso al movimento cooperativistico fra ex combattenti mediante la formazione di elementi tecnicamente preparati ed organizzati ed a dirigere cooperative di consumo, di produzione e "i lavoro" — ha istituito 10.300 assegni per la frequenza della scuola di applicazione alla cooperazione, ordinata in Milano presso la Società Unamitaria.

La scuola è divisa in due corsi, di cui il primo, che avrà inizio il 15 febbraio e termine il 15 maggio 1921, è diretto a dare o completare la preparazione generale richiesta per l'ulteriore istruzione speciale. Il secondo corso, che avrà inizio il 16 maggio e termine il 15 agosto, è volto a formare con insegnamenti scientifici, tecnici e pratici la cultura e la capacità di lavoro necessari per assumere uffici di concetto e di responsabilità.

Potranno essere ammessi alla scuola solo ex combattenti che abbiano avuto parte del movimento cooperativistico o che dimostrino con documenti o con una prova di esame, di avere conoscenze in materie di cooperazione.

#### Match di foot-ball.

Domenica 2 gennaio alle ore 14.30 avrà luogo sul piazzale Thaon de Revel un match di foot-ball tra la squadra dell'Artiglieria Campale e quella dei Giovani Calciatori.

#### Elargizioni.

Ci furono versate: In sostituzione d'un fiore sulla bara del compianto Giovanni Giorgis il signor Vico Flasca elargisce lire 5.— a favore del combattente senza parte.

#### Legge Studentesca Italiana.

Tutte le signorine socie sono pregate di trovarsi alle ore 15.30 in sede sociale.

#### Trattamento di danza al Fascio Orion.

Da oggi vengono ripresi i balli rimasti sospesi causa lo stato eccezionale.

Questa sera dalle 18 alle 21 trattamento di danza.

#### U. S. I.

Questa sera ballo sociale dalle ore 18 alle 23.

#### Calza Commerciale

Oggi dalle 21 in poi trattamento di danza.

A. S. Giovanni calciatori polsi.

### SPORT

#### Giro notturno di Pola

6 Dicembre 1920

Il rinvio imposto al nostro Giro Notturno dalla situazione politica, ha portato un non lieve disappunto negli amanti sportivi cittadini i quali si erano preparati per la notte di S. Silvestro.

Come abbiamo detto in un nostro articolo precedente il rinvio può giovare alla nostra corsa aumentando le iscrizioni e dando tempo ai meno preparati di allenarsi consciamente ed allinearsi così allo start sicuri di se stessi.

L'iscrizione del forte Goriziano Lipizze al nostro giro contribuirà certamente ad aumentare l'interesse giacché Terovich dei Calciatori non aspetta che il via per potersi prendere una rivincita della sconfitta del V. Novembre.

Già in quella volta dicemmo che il giovane Terovich perde la posta per uferiore di fatica che lo induce a risparmiare le sue forze troppo pianamente lasciando che il Goriziano lo staccasse da bel principio a tre quarti del percorso vedemmo il "Calciatore" tentare di colmare il distacco ma ormai era troppo tardi, e non riuscì che a diminuirlo di distanza.

Questa volta però l'esperienza fatta gli servirà per una più efficace distribuzione delle proprie forze, e se non possiamo azzardarci di pronosticare vincitore possiamo senz'altro dire che tornerà ben visto al goriziano.

Bisogna il via arrivato del giro di Milano potrà costituire una minaccia per ambidue, ma siamo di avviso che il ligure non potrà presentarsi in forma mancando un allenamento conveniente.

Sappiamo che ha fatto il percorso in un tempo non disprezzabile; e pure non essendosi ancora iscritto contiamo vederlo allo start.

Il premio per il più giovane arrivato sarà disputatissimo, i O. Calciatori ed il F. G. Orion per ora hanno i più giovani iscritti rispettivamente Gianone e Gurinchi di 13 anni del O. C. e Sain - Devesovo 12 e 11 e mezzo per il F. G. Orion.

Chi di questi piccoli atleti arriverà primo ed in tempo massimo?

Abbiamo ricevuto l'iscrizione di una forte squadra dell'Artiglieria da Costa. La partecipazione militare s'ingrossa vedremo così una bella lotta per i premi di rappresentanza.

Ecco gli ultimi iscritti:

Corsa 34. Lipizze, dell'Andaz Podistoc Gorizian; 35. Sain Carlo, F. G. Orion; 36. Devesovo Aldo, idem; 37. Colnisi Angelo, idem; 38. Bernava Vittorio, idem; 39. Chiarandini Giuseppe, idem; 40. Molteni Gino, idem; 41. Briganti Romeo, idem; 42. Battisti Gerardo, idem; 43. Iabò Romeo, idem.

Marzia, 14. Dinelli Egidio, F. G. Orion; 15. Rinaldi Vittorio, Artiglieria da Costa; 16. Franzini Antonio, idem; 17. Trentin Silvio, idem.

Si avverte che le iscrizioni per le società e i reparti della città, si chiudono improvvisamente il giorno 5 gennaio alle ore 20. La giunta è convocata al completo nella nostra redazione per Martedì 4 gennaio alle ore 20.30 sono invitati pure i fratelli Durin i signori ing. Glabocoff - Castellani.

ANGELOME.

#### Un altro dono per i vincitori del giro notturno

Il comando del V. Battaglione Genio Zapatori ha offerto quale premio un orologio al 1 soldato del Battaglione che arrivi in tempo massimo al traguardo nel giro notturno.

#### Politeama Ciscutti

Zago, il più nobile artista del nostro giro teatro veneziano, ha saputo creare una scuola propria. Accanto a lui recitano con immediatezza di colorito ed efficacia comica la Baldanello, la Martenghi, rimonata e nota caratterista, e gli altri attori e attrici che l'opera nella commedia del Gallina "Una famiglia in rovina" diedero un quadro sobrio, umano, caratteristico, e si rimirarono dal pubblico accorso nutrizi applausi. Zago è un interprete eccezionale, parla anche quando... non parla.

In un ambiente artistico così affiatato degno di menzione è la D'Arcano, una dolce Annetta, che esprime le attenuazioni di una soavità accorata, attrice dalle risorse potenti e che il pubblico segue con simpatia ed interesse. Anche il Zaverini (Mezzo) è un attore disinvolto, a poco nella sua parte.

Questa sera la recita principia alle 15 e 30 con "I pellegrini al Marostego", del Plotto e la farsa "Una serva avventuriera".

### TRIANON

Oggi s'inaugura il tanto atteso Teatro Trianone con la compagnia del Cav. Marocco. Il Trianone Pola dunque avrà questo nuovo genere di teatro desiderato specie "alle famiglie che per motivi orni non tutti non potevano gustarsi un po' di musica. La direzione sembra intenzionata di allestire programmi di gran pregio che incontreranno senz'altro il favore del pubblico. Questa sera dunque ci darà: «Dalla penna al milione» operetta in 3 atti del Cav. Marocco e domani domenica: «Bambola meravigliosa» anche operetta in 3 atti.

C'è molta aspettativa e si prevede un successo. Dell'esecuzione e della compagnia di occuparono domani diffusamente.

### Teatro Alhambra

#### Tombolo a Pola

Dunque il tre gennaio, Tombolo, il compagno, elegante aristocratico, sarà nuovamente a Pola dopo un'assenza di qualche mese. Questo bravo artista dotato di eccellente qualità che noi potremmo constatare questa estate quando elettrizzato il nostro pubblico, arriva, dopo i successi s'impetosi riportati in tutti i centri della Venezia Giulia, con un repertorio, arricchito di parecchie ed importanti novità. — La aspettativa per questa rentrée è straordinaria e prevediamo un successo trionfale.

Continuano i successi de Duo Mont, sempre tanto applaudito, della Mercedes Alvarez, stella elegante, del grazioso Duo Iole e della generica Dora Amicis.

Allo stesso nuovo programma.

### CINEMATOGRAFI

#### Cine Baribaid

Oggi ultimo giorno della splendida pubblicità «Domina di porcellana» con Diana Karsene ed Albergo Capozzi.

#### Cine Identi (viale Garzanti)

«La Maschera della Sabetra».

#### Cine Orfeo (Ex Leopoldo)

In questo salone si proietta oggi un interessante pellicola: «Sauter» — I fratelli manni di straordinario interesse per le avventure mirabolanti in questa contenute.

GRATUITO BREVETTA "EUREKA"



In tutti i negozi L. 4230  
Fabbrica Italiana Merz di Metello  
16, Via Boncompagni - ROMA

### Agli abbonati di provincia

Il termine di scadenza degli abbonamenti subisce automaticamente una proroga di 15 giorni a compenso dello scapito non spento causa lo sciopero dei postelegrafonici.

Tutti i numeri del giornale del periodo dello sciopero sono esauriti; per cui è inutile chiederne l'invio posticipato.

### Il porta fortuna

Per incominciare bene il nuovo anno, sarà il possedere un biglietto della Lotteria Aeronautica che costa Lire Due.

Concorre a tutte e due le estrazioni irrevocabili 3 gennaio e 18 gennaio 1921. — 300 Premi di volo — Viaggi — Gite e voli in aeroplano e dirigibile — 323 Premi in contanti da 100.000 — 10.000 — 5000 ecc. ecc. Chi vorrà possedere questo porta fortuna, si affretti acquistarlo perché presto saranno esauriti essendo i fortunati biglietti 500.000.

Sono in vendita presso il Comitato Esecutivo in Roma Via Trione 183 Banco Roma — Banca Italiana Credito e Valori — Banca Commerciale Triestina e tutte le principali Banche — Banchieri e Banche Lotto del Regno.

### Ringraziamento

Ringrazia sentitamente l'Egregio medico dottor Marcello Labor per le assidue ed intelligenti cure prestatemi durante la mia malattia.

MARIA NOVAK

### RINGRAZIAMENTO

Nei sottoscritti ringraziamo sentitamente il Sig. Dott. Ignazio Dolnicer per le cure prestate al nostro padre e suocero che lo salvò da una malattia molto grave, data anche l'età avanzata del paziente.

Famiglia EVALDO MARTINEK

# Vendita d'occasione per Capodanno

Via Cenide 9  **N. Ingravalle**  Via Cenide 9

Vino Comune in fusti Bianco e Rosso della Ditta "Cosimo Zito"  
 Assortimento vini di lusso in bottiglie :: Prodotti Calissano, De Bellis,  
 E. Francavilla - Castellana (Bari) :: Marsala, Vermouth, Champagne  
 Grappa e Rum a 50 gradi   Vino in fiaschi da 2 e 1 litro  
 Vendita all'ingrosso a prezzi convenienti per rivenditori, restaurant  
 e famiglie. :: Arrivata grande partita Vino in fiaschi di prima qualità

**VENDITA ECCEZIONALE**  
 .. per pochi giorni ..

**LA DITTA**

Prima di comperare la vostra biancheria  
 — visitate il nostro negozio —

# TOMADONI & MATTIASSI - POLA

**VIA GIULIA N. 5**

Inizia da oggi 1 Gennaio fino al 15 Gennaio 1921, una

**Grande vendita a prezzi ribassati**

**RAGLAN da UOMO**

AMERICAN STYL  
 Eseecuzione perfetta

**Da L. 400 per L. 295**

Golf Vestaglie di Lana	15 p.c. di Sconto
Stoffe da Uomo	10 p.c. di Sconto
Maglierie Invernali	10 p.c. di Sconto
Calze di Filo e Seta	10 p.c. di Sconto

Camicie Donna finiss. ricamate a L.	19.50
Mutande " " " "	19.50
Guarniture 3 Capi " "	55.—
Guarniture 2 Capi, battista con pizzi " "	50.—
Combination da L.	35, 45, 55, 75 ecc. ecc.

**Soltanto fino al 15 Gennaio 1921**

**Soltanto fino al 15 Gennaio 1921**

# La primaria Cartoleria "BELLE ARTI"

con annessi grandi magazzini all'ingrosso ed al dettaglio, fornisce tutti gli articoli utili ad uso cancelleria ——— Macchine da scrivere:

**Remington, Century, Corona e relativi accessori**

con esclusiva vendita delle medesime per tutta l'Istria

**Cyclostyle, Mineographi, Duplicatori, Roneo**

Inchiostri, Pasta, Tele cerate, Carte cerate, Penne Cyclostyle, Stilografiche e completi arredamenti per ufficio ecc. ecc. ◆◆◆

## Sezione "Belle Art"

Colori di primarie fabbriche tedesche, all'olio, sopraffini ed usuali. acquarello, pastello ecc. Tele di altezze diverse, carte da disegno bianche e colorate, compassi di precisione - Accessori diversi per Politecnici ◆◆◆

## Premiata legatoria artistica di libri

laboratorio cornici ecc. Riproduzione quadri delle primarie gallerie, editore cartoline illustrate ecc.

Il sottoscritto ringrazia tutti i suoi clienti che hanno voluto onorarlo per tutto l'anno 1920, raccomandandosi pure per il prossimo 1921 ◆◆◆

Dev. **Ditta STEFANO VLACH**

# Deposito POLA Via Sergia



(Locali ex Fränkl)



## R. VLAHOV - ZARA



**SPECIALITA':**



**Amaro Vlahov • Rosolio Maraschino • Robococcola • Puritas • Roberto**

## Prossima apertura

**All'ingrosso! Ai rivenditori prezzi speciali Ai Dettaglio!**

**Assortimento Bottiglieria d'ogni genere**

**STABILIMENTO TIPOGRAFICO**  
Legatoria di libri  
Cartoleria - Fabbricazione di timbri  
**FRANCESCO ROCCO**  
POLA  
Via Giulia N. 1 - Telefono N. 38  
p. a.

**Pattinaggio Excelsior**  
**LUIGI VOLPI**  
Via C. DeFranceschi  
p. a.

**Ditta E. D. Durin**  
p. a.

**Ernesto Argentini**  
MANIFATTURE  
Via Carducci 41  
p. a.

**II CINE „IDEAL“**  
Viale Carrara  
p. a.

OFFICINA PER INSTALLAZIONI  
**Ladich & Martin**  
Via Carducci  
p. a.

**Ditta Nasi & Albertini**  
Trasporti e Spedizioni - Impresa con  
propria fabbricazione carboni dolci  
Via Barbacani 5  
p. a.

**Fascio Poese di combattimento**  
p. a.

**CAFFE „ITALIA“**  
Piazza Port'Aurea  
p. a.

**Zudich Ernesto**  
IN FERRAMENTA  
Via Carducci 57  
p. a.

**Trattoria all'Adriatico**  
Piazza Verdi  
p. a.

**Pasticceria Bar Friuli**  
**Salvadori Ettore**  
p. a.

**Banca Commerciale Triestina**  
Filiale di Pola  
p. a.

**I camerieri del Caffè Italia**  
p. a.

**Giulio Rusca**  
Buffet Sportivo - Via Sergia 25  
p. a.

**Buffet Ottilia Cozzio**  
Via Sergia (ex Moro)  
p. a.

**CAFFE „ADRIATICO“**  
**Giuseppe Roncevich**  
Via Verudella 12  
p. a.

**DOMENICO DELCARO**  
Via Sergia 53  
profumerie e chincaglierie  
p. a.

**Oberdorfer Leopoldo**  
MACELLERIA  
Via Innominata  
p. a.

**Francesco Abramovich**  
MACELLAIO  
Vicolo del Pozzetto  
p. a.

**Guglielmo Trägner**  
Barbiere  
Via Ostilia N. 31  
p. a.

**Fabbrica e Riparazioni**  
**Ombrelli, Ombrellini e Bastoni**  
Via San Benelli N. 3  
vis-à-vis la Chiesa della Madonna  
p. a.

**Castellani Giuseppe**  
p. a.

**Soldatich Paolo**  
Mercato Centrale  
CHIOSCO 32.  
p. a.

**Ditta Giuseppe Slamich**  
p. a.

**Macelleria Giorgio Ziz**  
Piazza Contizio N. 8  
p. a.

**Salone da Barbiere**  
**PAOLO SABATTI**  
Via Carducci 39  
p. a.

**Giovanna Debeuz**  
conestabili  
Via della Valle 14  
p. a.

**Delicatezze Cum Elio**  
Mercato Centrale - Chiosco 8  
p. a.

**Sbrizzai Enrico**  
MANIFATTURE  
p. a.

**Pasticceria Galliano Lovisa**  
Via Kandler 15  
p. a.

**AUGUSTO BENCICH**  
Orefice-Gioielliere  
p. a.

**„ITALICO e MICEL“**  
Caffè SeceSSION  
p. a.

**Appollonio Giorgio**  
DROGHERIA  
Via Marianna N. 9  
p. a.

**PAPA ATTILIO**  
Negozio Delicatezze  
Via Promontore 4  
p. a.

Deposito Vini all'ingrosso  
**Edvige ved. Bernecich**  
Via Kandler 44.  
p. a.

Ritiro di Colazione  
**PAOLO BERNARDIS**  
p. a.

**CAFFE' SECESSION**  
p. a.

**POLLA ANGELO**  
Negozio Conestabili e delicatezze  
Via Innominata  
p. a.

**Liquoreria Facchinetti**  
Via Promontore 7  
p. a.

**LUIGI DEJAK**  
DEPOSITO VINI  
p. a.

Gabinetto dentistico  
**G. GORLATO & Comp.**  
Via Zaro N. 4  
p. a.

**Narciso Iurich**  
LATTERIA  
V. E. F. di Savoia  
p. a.

**Pasticceria „Regno dei Dolci“**  
Via E. F. di Savoia  
p. a.

**Edoardo Cerlenizza**  
BAR POLESE  
p. a.

NEGOZIO MANIFATTURE  
**B. TESSARIS**  
Via Arena 50  
p. a.

**Rodolfo Deotto & C.o**  
Viale Carrara 3  
p. a.

IN FERRAMENTA  
**Fratelli Pauletta**  
via Sergia 51  
p. a.

**Ballarin Giovanni**  
NEGOZIO MANIFATTURE  
Via E. F. di Savoia  
p. a.

Negozio Manifatture e Mode  
**LUIGI BENUSSI**  
Via E. F. di Savoia  
p. a.

DROGHERIA  
**PIETRO BORRI**  
Via dell'Arena N. 46  
p. a.

Deposito Birra Pilsner Urquell  
**Rodolfo Novak**  
Via Arena 28  
p. a.

**„BAR SAVOIA“**  
p. a.

**Romano Baldini**  
p. a.

**Ditta Tomadoni & Mattiassi**  
Via Giulia 6  
p. a.

**Ditta G. CUZZI**  
Prima Fabbrica Adriatica  
di Acido Carbonico  
p. a.

**Salone da Barbiere MARINI**  
Via Barbacani  
p. a.

**Pergolis Giuseppe**  
Deposito Legnami e Materiali  
da fabbrica  
p. a.

**Calzoleria Ruzzier**  
Via E. F. di Savoia 15  
p. a.

**Oreficeria SIROLLA**  
Via Sergia  
p. a.

<b>PIETRO BALDINI</b> PELLICCIAIO p. n.	OFFICINA INSTALLAZIONI <b>CARLO LADICH</b> Via Carducci 14 p. n.	<b>A. Sotto Corona &amp; P. Benedetti</b> CAPPELLERIA - Via Sergia 7 p. n.	Lavanderia e Tintoria a Vapore <b>Grassi &amp; Benedetti</b> p. n.	<b>Caffè Stella Polare</b> p. n.
<b>Cappelleria e Tintoria Braida</b> p. n.	<b>Macelleria PEZZULICH e RIMBALDO</b> Mercato Centrale - Chiosco 3 p. n.	Negozi Generi Alimentari Deposito Burro «Marca Leone» <b>INES RJMAR</b> p. n.	<b>Ditta G. MANZONI</b> Via Carducci p. n.	<b>Barbiere Rodolfo Budicin</b> Via Marianna 3 p. n.
<b>ANTONIO MONAI</b> Orefice Gioielliere p. n.	<b>Macelleria Fratelli SAMBO</b> Mercato Centrale - Chiosco 1 p. n.	<b>Libreria Internazionale E. SCHMIDT</b> Piazza Foro p. n.	<b>Sartoria „Unione“</b> p. n.	<b>Oreficeria Riccardo Hrbar</b> Via Marianna 3 p. n.
STABILIMENTO MUSICALE <b>ANTONIO SAITZ</b> Via Giulia 6, p. n.	<b>Macelleria Fabris Massimiliano</b> — e — <b>Leopoldo Kreuzmaier</b> Mercato Centrale - Chiosco 5 p. n.	NEGOZIO FERRAMENTA <b>Antonio Fauletta</b> Via Sergia 6 p. n.	<b>Rodolfo Brueder</b> Negozio in Comestibili p. n.	DEPOSITO OLIO <b>Antonio Dominis</b> Via Marianna 7 — p. n.
<b>Trattoria Appollonio &amp; C.</b> Port' Aurea N. 6 p. n.	<b>Macelleria UDOVICH e CIDRI II</b> Mercato Centrale - Chiosco 9 p. n.	<b>Bonifacio Aghina</b> Negozio Umbrelli e Bastoni Via Sergia 4 p. n.	<b>Ditta Nicola Ingravalle</b> DEPOSITO VINI e OLI Via Canale 9 p. n.	<b>Pasticceria Veneziana</b> Via Garibaldi 11 p. n.
<b>L. BUDICIN</b> MANIFATTURE Via Carducci N. 66 p. n.	<b>Francesco Fortunato</b> Mediatore autorizzato in frutta Ortaggi ed Agrumi p. n.	<b>Ignazio Steiner Succ.</b> Piazza Foro p. n.	Al frequentatori del <b>Teatro „Alhambra“</b> p. n.	<b>Politeama Ciscutti</b> p. n.
<b>Viscovich Domenico</b> «Trattoria alle Tre Porte» p. n.	<b>Trattoria Pergolis</b> Via Sissano N. 10 p. n.	Negozi Comestibili e del'atezze <b>Romeo Rossi</b> Via Sergia 26 p. n.	<b>Padoani Solleri</b> Buffet «Stazione Ferroviaria» p. n.	<b>Negozi Pellami ZWECK</b> Via Sergia 6 p. n.
<b>Dom. Sec. Benussi</b> Commercio Birra e Vini p. n.	<b>Pasticceria „Torinese“</b> Via Giulia N. 2 p. n.	<b>Luigia Claviani</b> Negozio Delicetezze Via Sergia 27 p. n.	Negozi Mobili con proprio inventario <b>Peapee Bar</b> Via Carducci N. 10 p. n.	<b>Caffè Bar Delise</b> Via E. F. di Savoia p. n.
PASTICCERIA e PISTORIA <b>GRASSI PIETRO</b> Via Sissano p. n.	<b>Trattoria al „Teatro“</b> Via Barbocani p. n.	<b>Negozi Manifatture e Mode E. Podole</b> p. n.	<b>Attilio Fabretto</b> p. n.	<b>Caffè Miramar</b> GIACOMO BAZZARINI p. n.
<b>Drogheria Giov. Strukul &amp; C.</b> Via Sissano p. n.	<b>Cartoleria A. Calcich</b> Via Sergia 79 p. n.	<b>Negozi Calzature Benjhadi</b> p. n.	<b>Giovanni Germoglio</b> in Rappresentanza Francesco Cizano e C. - Torino p. n.	<b>Trattoria „Nettuno“</b> CARLO MOCOROVICH Via Mazzini 10 p. n.
Negozi Delicetezze <b>Enrichetta Marsari</b> Via Sissano 14, p. n.	<b>Cartoleria ANTONIA ved. BASSI</b> Piazza Foro 11, p. n.	<b>Ditta Giovanni Camuffo</b> per impianti elettrici e installazioni Via Carducci 63 p. n.	<b>Nicolò Giurina</b> Via Sergia 11-59 p. n.	Salone da Barbiere <b>Giuseppe Giurina</b> Via Garibaldi 5 p. n.
<b>PAULICH</b> Laboratorio Meccanico e Installatore di acqua e gas Via Sissano 8 p. n.	<b>Negozi Fiori P. BENEDETTI</b> Piazza Foro p. n.	Salone da Barbiere e Parrucchiere <b>V. BIASCH</b> Via Giulia p. n.	PROFUMERIA <b>Carlo Zottig</b> Via Giulia 5 p. n.	<b>BAR AL „PIAVE“</b> FABRICCI UGO Via Verduello 12 p. n.

<p><b>MARIO VIO</b> Agente Marittimo p. 2.</p>	<p><b>C. ROSSI &amp; Comp.</b> Negozio Mercerie - Via Sergia 45 p. 2.</p>	<p><b>FRATELLI PUCHAR</b> Trasporti Internazionali p. 2.</p>	<p><b>G. e C. FANO</b> p. 2.</p>	<p>Spaccio Tabacchi, Via Kandier 11 p. 2.</p>
<p><b>G. VIO</b> Ditta in Spedizioni e Trasporti p. 2.</p>	<p>Negozio Manifatture <b>MATTEO UNICH</b> Via Sergia 22 p. 2.</p>	<p>Ritrovo di colazione <b>DONATO COZZIO</b> p. 2.</p>	<p><b>Trattoria Buffet Nino</b> Via Sergia p. 2.</p>	<p>Officina per impianti elettrici <b>Gandini Elie</b> Via Carducci 51 p. 2.</p>
<p>NEGOZIO FERRAMENTA <b>Romeo Marsich</b> Via Kandier p. 2.</p>	<p>DROGHERIA <b>G. Gelletich &amp; Comp.</b> p. 2.</p>	<p><b>Francesco Hess &amp; Figli</b> Sartoria e Stoffe p. 2.</p>	<p>Ditta Confezioni per uomo e ragazzi. <b>Adolfo Verschleisser</b> Via Sergia 34. p. 2.</p>	<p><b>Caffè „San Marco“</b> p. 2.</p>
<p>Oreficeria e Gioielleria <b>G&amp;I</b> Piazza Foro 7 p. 2.</p>	<p><b>DITTA PANCIROLLI</b> Via Sergia p. 2.</p>	<p>Negozio biciclette e motociclette, auto e macchine da cucire <b>Bisiach Francesco</b> p. 2.</p>	<p><b>Calzoleria Mignon</b> GIUSEPPE BENUSSI - Via Sergia p. 2.</p>	<p>Salone da Barbieri <b>Giovanni Lonzer</b> Via Sergia n. 31 p. 2.</p>
<p>OROLOGERIA e OREFICERIA <b>P. HOLLESCH</b> Piazza Foro 13 p. 2.</p>	<p>Negozio Manifatture e Mode <b>BRUNO FONDA</b> p. 2.</p>	<p>Negozio commestibili e dell'etezze <b>Zimolo &amp; Milovan</b> Via Garibaldi p. 2.</p>	<p>Pensione alla Città di Venezia <b>Enrico Corlanizza</b> p. 2.</p>	<p><b>Fotografia RITA</b> Via Sergia N. 51 p. 2.</p>
<p><b>Caffè „Unione“</b> Piazza Foro p. 2.</p>	<p>Oreficeria <b>Brandestini</b> p. 2.</p>	<p>Negozio Profumerie e Mode e articoli da viaggio <b>GASTONE SOPPA</b> Via Garibaldi p. 2.</p>	<p>OREFICERIA E OROLOGERIA <b>Mario Ivica</b> Via Mazzini 10 p. 2.</p>	<p><b>Luigi e Giuseppe Fratelli Slamich</b> p. 2.</p>
<p>PISTORIA <b>Strauser Giuseppe</b> Via Sergia 65 p. 2.</p>	<p><b>Calzoleria Lucia Trevisan</b> Via Sergia 40 p. 2.</p>	<p>LIBRERIA MODERNA <b>Arturo Gherzabek</b> Via Mazzini N. 14 p. 2.</p>	<p><b>„Unione Militare“</b> Via Mazzini 7 p. 2.</p>	<p><b>Lavanderia „ADRIA“</b> Piazza del Foro p. 2.</p>
<p>CARTOLERIA <b>A. Spanzil &amp; C.</b> Via Sergia 12 p. 2.</p>	<p>NEGOZIO MOBILI <b>NICOLO' PERCOVICH</b> Via Carducci 37 p. 2.</p>	<p><b>BRUNI LUIGI</b> SALUMERIA E BOTTIGLIERIA Via Mazzini N. 5 p. 2.</p>	<p>Premiato Pasticceria <b>E. CALISSONI</b> Via Mazzini p. 2.</p>	<p><b>Hotel „Miramar“</b> MICHELE ZAGOREO p. 2.</p>
<p><b>Macelleria Sonzin</b> Via Abbazia p. 2.</p>	<p>Negozio Manifatture e Mode <b>Bignulin Giuseppe Junior</b> Piazza Porta S. Giovanni 1 p. 2.</p>	<p>Deposito Vini <b>Bernevich Maria</b> Via Kandier 32 p. 2.</p>	<p><b>Giuseppe Motka</b> Deposito Birra Dreher, Pola p. 2.</p>	<p>Lavoratorio Maniscalco Stein p. 2.</p>
<p>Salone Mode e Cappelleria <b>Alessandrino</b> p. 2.</p>	<p><b>Sartoria Luigi Parentin</b> Viale Carrara 8 p. 2.</p>	<p>CARTOLERIA <b>Antonio Rocchi</b> Via Kandier 29 p. 2.</p>	<p>Negozio d'armi e munizioni aredi di caccia e pesca Via Sergia 46 p. 2.</p>	<p>SALONE MODE <b>F. CORTIVO</b> Via S. Nicolò N. 71 p. p. 2.</p>
<p>La Ditta in Calzature di <b>ANTONIO GOBLATO</b> Via Sergia 43 p. 2.</p>	<p><b>Caffè Venezia Giulia</b> Via Carducci 66 p. 2.</p>	<p>NEGOZIO MANIFATTURE <b>A. GIURINCIONE</b> Via Kandier 29 p. 2.</p>	<p>Oreficeria <b>Zustovich</b> Via Sergia 47 p. 2.</p>	<p><b>Pasticceria S. CLAI</b> p. 2.</p>
<p>Negozio macchine da cucire, velopedi armi e munizioni <b>FRANCESCO DUDA</b> Via Carducci 14 p. 2.</p>	<p><b>Deposito Birra Adria</b> p. 2.</p>	<p><b>Sorelle De Carli</b> Importazione Esportazione prodotti a- gruppi. - Rapp. della Ditta G. Paschi, an- p. 2.</p>	<p><b>Pasticceria Italiano</b> GINO SALVADORI p. 2.</p>	<p><b>Deposito Birra Luigi Dejak</b> p. 2.</p>

<p>LA PASTICCERIA <b>di Felice Grubissa</b> Via Slesano N. 31</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Sartoria NOVACH</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>LENA ROMANO</b> Piazza Verdi 6 Sartoria per signora con scuola di taglio</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Giovanni De Battisti</b> TRIESTE</p> <p>p. a.</p>	<p><b>BAR „VENEZIA“</b> PISINO Proprietario <b>VIRGINIO MARION</b></p> <p>p. a.</p>
<p>Premiata Fabbrica Acque Gasose <b>Domenico Gorlato</b></p> <p>p. a.</p>	<p>NEGOZIO COMMESTIBILI <b>LINO GERMOGLIO</b> Via Kandlar n. 44</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Il Fascio Giov. Grion</b> a tutti soci e simpatizzanti</p> <p>p. a.</p>	<p><b>OEHLER</b> TRIESTE</p> <p>p. a.</p>	<p>A tutti i gentili avventori del <b>Caffé Depiera</b> PISINO</p> <p>p. a.</p>
<p><b>Ristoratore Bonavia</b> Rodolfo Rossi</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Fotografia G. FIORINI</b> Clivo Grion n. 3</p> <p>p. a.</p>	<p>Direzione della Società Nautica <b>„PIETAS IULIA“</b></p> <p>p. a.</p>	<p>Albergo-Trattoria alla città di Roma PISINO <b>MATILDE LANGHAMMER</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>PIETRO R. IVE</b> ROVIGNO</p> <p>p. a.</p>
<p><b>Teatro Trianon (ex Minerva)</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>Ditta HISTRIA</b> Via Sergia</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Hotel Venezia</b> RUSSO a TARABAN</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Buffet del Teatro Sociale</b> PISINO Il conduttore Niccolò Giuseppe</p> <p>p. a.</p>	<p><b>GIORDANO USCA</b> ROVIGNO Cartoleria e rivendita giornali</p> <p>p. a.</p>
<p>La ditta Isabella e figlio di Milano Produttrice del genuino Vermouth Isabella High-Life a mezzo del suo rappresentante per tutta la Venezia Giulia <b>S. CLAI</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>GIUSEPPE BRESCO</b> fabbro-meccanico e bandolo</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Edoardo Pinter</b> Installazioni — Via Barbacani</p> <p>p. a.</p>	<p>DROGHERIA <b>MARIO TIRCHIS</b> PISINO Corso V. E. III</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Enrico De Bosa</b> ROVIGNO «Profumerie Bazar Italia»</p> <p>p. a.</p>
<p>Ditta VINI e OLII <b>Domenico Mastropasqua</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>Emporio Poless Leopoldo Helm</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>Caffé Bar „Roma“</b> ENRICO MAIONICA</p> <p>p. a.</p>	<p>Drogheria e Profumeria <b>Fedelo Camus</b> PISINO Proprietario <b>LINO COCCIATI</b></p> <p>p. a.</p>	<p>Premiata e Concessionaria Drogheria <b>Mas imiliano Fonda</b> ROVIGNO</p> <p>p. a.</p>
<p>Tipo-litografia <b>Eugenio Fischer</b> Via Garibaldi</p> <p>p. a.</p>	<p><b>M. Sandaly</b> Negozio pellami — Via Minerva N. 4</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Ditta PETRONIO &amp; AVIANI</b> Profumerie e Saponi da Toilette TRIESTE Via Caducci 10 - Telefono 3-24</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Trattoria Sala Camus</b> PISINO <b>FRANCESCO GUSTIN</b></p> <p>p. a.</p>	<p>Premiata Distilleria e Fabbrica Liquori <b>Franceschi &amp; Milia</b> ROVIGNO</p> <p>p. a.</p>
<p><b>Ditta FRATELLI BUCHER</b> Via Sergia</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Salone Minè</b> Via Sergia</p> <p>p. a.</p>	<p>FABBRICA SAPONI <b>Saponicio „LUBRA“</b> TRIESTE Via Settefontane 31 - Telefono 30-28</p> <p>p. a.</p>	<p>PANETTERIA e LIQUORERIA <b>Giuseppe Martich</b> PISINO</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Vianelli &amp; Rocco</b> ROVIGNO</p> <p>p. a.</p>
<p><b>Trattoria RUZZIER</b> Piazza Carli 2</p> <p>p. a.</p>	<p>Lavoratorio fabbro-ferrate Zanetti Via Dante 20</p> <p>p. a.</p>	<p><b>BARADELLO</b> TRIESTE</p> <p>p. a.</p>	<p><b>La Ditta Pasquale Ivich</b> Agenzia giornalistica - Libreria e cartoleria PISINO</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Chimich &amp; C., Rovigno</b> Laboratorio meccanico e unico deposito macchine da cucire</p> <p>p. a.</p>
<p><b>Paolo Semenich</b> in Rappresentanze e Commissioni</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Panetteria Bacchetti e Biasiol</b> Via Della Francia</p> <p>p. a.</p>	<p><b>GIACOMO LEVI</b> TRIESTE in Mercerie e Galanterie all'ingrosso</p> <p>p. a.</p>	<p>BARBIERIA <b>Romano Site</b> PISINO Via Duca d'Aosta</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Domenico Albertini</b> ROVIGNO in Commestibili, Coloniali, Delictezze vini e liquori</p> <p>p. a.</p>
<p><b>LUIGI ROCCO</b> Via Tradonico N. 1 e Filiale Via Sergia N. 73</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Salumeria Biagio Trombra</b> Mercato Centrale, Chiosco 6</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Ditta Fratelli Guastalla</b> (già M. Beyer) TRIESTE Corso V. E. II N. 5.</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Trattoria Alla Pace</b> PISINO Proprietaria <b>MARIA DEFFAR</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>Marcò Benussi</b> ROVIGNO costruttore mobili di lusso e motocicli</p> <p>p. a.</p>
<p>NEGOZIO CAPPELLI <b>A. NEMARNIK</b> via Promontore 4</p> <p>p. a.</p>	<p><b>Giov e Ettore Suppan</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>Zennaro e Gentili</b> Porcellane, lastre e metalli Trieste - Via Pierluigi da Palestrina 3</p> <p>p. a.</p>	<p><b>BAR „ITALIA“</b> PISINO Proprietaria <b>VIRGINIA SCOZZA</b></p> <p>p. a.</p>	<p><b>G. B. Petrali &amp; Co</b> ROVIGNO</p> <p>p. a.</p>

**Enrico Maionica**  
Via Mercato Vecchio 2  
Rappresentante della ditta Tommasini  
P. R.

**Trattoria SMAREGLIA**  
Via Medolino 41  
Prop.: Ritter Luigi  
P. R.

**BAR „VERMOUT“**  
Via Barbacani, angolo Via Giulia  
P. R.

**MACELLERIA**  
**Giacomo Vatto**  
Via Besonghi  
P. R.

**ANDREA CURTO**  
Ritrovo da colazione  
P. R.

**L'ANTICA LIQUORERIA**  
**WIEDENHOFFER**  
fondata nell'anno 1868  
P. R.

**A. Sponza & Puchar**  
Negozio Fiori, Via Carducci 16  
P. R.

**Luigi Defranceschi**  
in Commestibili e Coloniali  
Via Monte Castagner 21  
P. R.

**Luigi Demartini**  
Via Giovia 26  
in commestibili e coloniali  
P. R.

**Federico Ezner - Succ.**  
Impresa Trasporti  
P. R.

**CINE „GARIBALDI“**  
P. R.

**LA SARTORIA**  
**„New Old England“**  
P. R.

**Luigi Salamon**  
Via Preduda 20  
commestibili e coloniali,  
P. R.

**Alberto Zuccherò**  
TRIESTE  
Rappres. Filiale „Etelia“  
P. R.

**Ditta fratelli Hajek & Comp.**  
fabbrica saponi  
Via Martino 22 — Telefono N. 225  
P. R.

**CAFFE „ITALIA“**  
DIGNANO  
ANTONIO NEGRI  
P. R.

**F. FRUHAUF**  
in porcellane e vetrami, via Condo 9  
P. R.

**Circolo Nicolò Ferro**  
DIGNANO  
Conduttori: MANZIN e BELCI  
P. R.

**CARLO LOJ**  
Impresa costruzioni edili  
P. R.

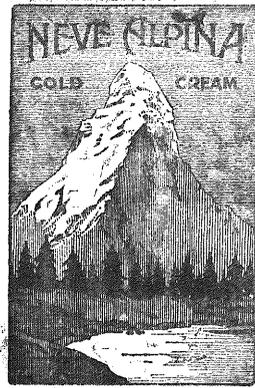
**A. M. BELCI & Comp.**  
DIGNANO  
P. R.

**Trattoria all'Antico Castello d'Orsera**  
GIOVANNI GERGO  
P. R.

**Albergo al Teatro**  
DIGNANO  
PALMIRA ROTTA  
P. R.

**Calceolaria**  
**GIUSEPPE MARTINUZZI**  
Via Nuova 1  
P. R.

**VITTORIO DORCICH**  
Drogheria  
FOLA e DIGNANO  
P. R.



Ammorbidisce e imbianca la pelle mantenendola fresca e vellutata  
**SPECIALITA' DELLA DITTA**  
**Fratelli CELLA - Milano**  
Principale Stabilimento per la fabbricazione di Profumerie e Saponi da Toilette  
Rappresentanti e Depositari esclusivi per la Venezia Giulia  
**PETRONIO E AVIANI**  
Via Carducci 10 TRIESTE Telefono 3-24

**Burro fresco naturale**  
In pani da kg. 5  
e in recipienti da kg 30  
vendesi al prezzo di  
Lire 16.50 I.<sup>a</sup> qualità  
Lire 15.50 II.<sup>a</sup> qualità  
Fr. Il Buchbinder, Trieste via Zonta 7

**Caffè Miramar**  
il più elegante e preferito  
ritrovo per famiglie

**ALLE**  
**PERSONE DEBOLI**  
**NERVOSE**  
È NECESSARIO  
"PROTONE"

Si può visitare senza obbligo d'acquisto

**Eccezionale occasione!**

**Vendita d'una grande partita Stoffe tutta lana a prezzi di assoluta concorrenza**

Serie I	a L. 27 al m.	altezza	cm. 140
" II	" 29 "	" "	" "
" III	" 32 "	" "	" "
" IV	" 36 "	" "	" "

**Vestiti completi sopra misura lavorazione di primo ordine da L. 270 in poi**

**Paletots sopra misura lavorazione di primo ordine da L. 270 in poi**

**GRANDE STABILIMENTO**  
**SARTORIA UNIONE**  
C. R. a G. L.  
TELEFONO N. 57 DO VIA SPECULA 12

Specchia stoffe, serc. e. sica e calzoni ritagliati

Assortimento Stoffe originali Inglesi

Vendita al minuto

Vendita all'ingrosso

# Prima Fabbrica Adriatica di Acido Carbonico G. LUZZI

## POLA

Il nostro acido carbonico, chimicamente puro, di massima concentrazione, prodotto dalla nostra fabbrica, viene preferito e usato nelle seguenti industrie:

**Fabbricazione di bibite gazoze**

**Riempimento e sterilizzazione di acque minerali**

**Macchine frigorifere a CO<sub>2</sub>**

**Conservazione e travaso della birra**

**Confezione dei vini spumanti**

**Conservazione e frigerazione dei vini**

**Conservazione di generi alimentari**

**Impianti e macchinari anti-incendari**

**Riempimento e conservazione di pneumatici**

**Fabbricazione di ghiaccio**

**Nei Zuccherifici**

**Fabbriche colori**

**Indurimento dell'acciaio speciale ed altri metalli**



**Costruzione ed impianto di apparecchi**

# TURBO-DYNAMO a CO<sub>2</sub>

per prevenire con assoluta sicurezza qualunque incendio di materie infiammabili ed esplosive a bordo delle navi e nei tanks di trasporti

Proprio brevetto internazionale Reg. N. 279 del MINISTERO per la INDUSTRIA, il COMMERCIO ed il LAVORO



**Rappresentanti e Depositari:**

IN ITALIA: Ancona, Bari, Barletta, Bologna, Brindisi, Catania, Fiume Padova, Ravenna, Roma, Sebenico, Trieste, Udine, Venezia e Zara

ALL' ESTERO: Alessandria d'Egitto - Atene - Cairo - Lubiana  
Patrasso - Pireo - Fort-Said - Zagabria

### Anatomia tera tera (Lezione gratis a la scola serale)

Voleva incominciare sull'ossa umana tanto pe' potè dà n'infarinata ma visto er poco tempo che rimanna che a spiegà occorre na mesata...  
 ...Tanto s'ò ossa infine: porco cane! ossa a le gambe in testa a la costata a la schiava a le braccia a le battene...  
 ...vedete che carne s'è squajata, fra le gambe ce s'ò du' patettoni che se vanno pe guida ar genitale ar reggono la pelle del... bidoni.  
 Questo, li denti ce l'ha tutti quanti, li conservò sto tipo originale pe' mozzicci li medici curanti.  
 Come volete, s'arinto cartellone se sta dipinto un'uomo ar naturale c'è ossa, carne e pelle: condizione pe' fa no studio un po' founamentale. Si c'è l'atteggiamento da fregonete però pe' noi questo nun è un male sia pèliche, o d'oca, o gran passione pe' la senza 'gni tipo è sempre uguale. Così se c'è li baffi, c'è li calli, l'ideali, la soera, o è pelato, mò tutti li guardano pe' stidiiali. Se poi un uomo nudo ce se spaccia p'letore, ministro o deputato, l'imbricano de carzotti in faccia.

Potemo rompe or ghiaccio co la... testa: g'li la testa pe' l'uomo è quarche cosa se questa se presenta difetto, (bimbi) a quer disgraziato che se resta? Nun mancheno l'esempi de gran geste l'uomini c'è la testa sbrozolosa, che la donna più bella te se sposa... è certo questa poi je fa la festa! Però questo fenomeno è spiegato: se guarisce c'è cura a base d'oro, e pe' Porò ogni mostro è sopportato. Ma spesso quelle teste se capisce siccome c'è uno qualche poro, meno che se l'aspettano fiorisce.

Ecco Pocchi: colore bianco e nero: bianco celeste, bianco cioccolato, mò è mesto, mò vivo, dolce, fiero, s'apre, se chiude e batte ritorta. P'ngannà è specialista pe' davvero se s'accorda co l'artri e fa frittata: tun è vero che a volte sia sicuro: tutto er contrario dice na guardata! Lo panno di solo Pinammorali, ma s'arcongo panno se s'ò uniti, se Pocchi fa sicuro, disgraziati! L'occhio è strumento de li governanti che je domne pe' contentà li mariti de la cocotte, e a volte pe' li briganti.

Er naso che, cost'è questa sporgenza? a che serve sto fregno appiccato? Eppure ar naso quanta preferenza c'è no donne quando è ben formato! Er naso ammas, puzza dolce essenza, l'interesse de tutto er vicinato, se commove, piagne c'è frequenza è sempre er primo spece se in privato. A le signore ne li sciamanti è necessario p'otora' Fordor, e rinvenendo, avè li compranenti... E' p'incio de farbi, e in questo caso assume, in verità, de gran valori, perchè se dice ce n'apre c'è buon naso!

La bocca è necessaria pe la vita è l'orino dove tu metti er carbone. se non funziona questa: ti po è finita ma poi pe' mantecarla è n'affrizzione. Co la bocca combini g'li partita: ar professore serve a far lezione quella del socialista è inviperita quella der prece è sempre in contrizione. Quella dell'avvocato è interessata di deputato la li sempre chiusa la bocca de la donna va comprata. Le boche der congresso de Parigi furano azitate tutte a la nutusa: chi ce rimasi, mò i capelli grigi!

Le mani, sì, che servono a quiccosa n lavoro in tutte le maniere: una lavora l'artra se riposa, funziona 'sto strumento fa piacere, pe' fa tobita servono a la sposa, pe' mette le manette ar brigatiero, p'acarezzi la soera scontroza, pe' riceve li soldi er biscazzere, serve pe la piacere a le ragazze, ar collegiale, ar prece, ar marito, servono a fa carzotti pe le piazze, er buciere ce conta li biljetti, ar dottore ce tasta 'n do' sta 'n dole, e lo pe lavorarne le spaghielli.

L'orecchia: a cosa serve lo scete sto temerame d'assonomia a n'ala, serve a comincè cose segrete, spece no li saliti de gran gala, minche 'r cinematografo ved'è, quanno che fanno scuro no a sala, co la luce che v'è v'acore...  
 ...d'atteggiamenti-her more ammalato... serve pe' la l'imbrodrij nè l'affari, pe' disse cose sporeche no p'oscuro è arma a doppio latoj pei compari...  
 ...chi è sordo, fu mio, sta sieno, nun fa fortuna manco s'ò lo spari...  
 ...po' annasene a domri pure a lo scuro!

ROMOLO VITELLI

Dirttore responsabile: Dott. Antonio De Berti  
Editrice: "Società editrice L'Azione" DeBerti & C.  
Via: "Piazzetta della Società Editrice L'Azione"

## Ringraziamento

Le sottoscritte, unitamente ai congiunti tutti porgono vivissime grazie a tutte quelle gentili persone, associazioni e rappresentanze che in varia guisa vollero rendere omaggio alla memoria del loro indimenticabile

# GIOVANNI

Un grazie speciale vada alle Direzioni del „Panificio cooperativo“, del „Consorzio industriale dei commercianti“, della „Casa distrettuale per ammalati“, della „Società alimentare istriana“ e del „Consorzio agrario“.

La nostra più viva riconoscenza vada agli esimii medici Dott. Martinz e Dott. Salotti der le amorevoli cure, che prodigarono al caro Estinto.

**FAMIGLIE:**  
**Georgis, Rismondo**

## Ringraziamento

La sottoscritta ringrazia dal profondo del cuore tutti quei buoni che in varie guise onorarono la carissima nostra

# EDVIGE

Ringraziamenti speciali ai signori disegnatori di Scoglio Olivi.

**Famiglia STRANICH**

## AVVISI COLLETTIVI

**OFFERTE DI ALLOGGI**  
Cent. 10 la parola - Minimo L. 1 (A)

AFFITTASI stanza ammobiliata entrata libera. Via Fremuda 27, I. p. 14986A

AFFITTASI stanza ammobiliata luce elettrica entrata libera in villa. Vicolo Muzio 1, I. p. Monte Paradiso. 14985A

AFFITTASI grande stanza ammobiliata. Via Flanatica 2, I. p. 14995A

AFFITTASI camerino alloggio e costo. Via Operai 28. 15003A

AFFITTASI camera ammobiliata ingresso libero. Via Giadatori 11, II. p. 15006A

ELEGANTE camera da pranzo e da letto per uno o due persone affittasi prontamente. Via Dante 11, I. p. 15011A

AFFITTASI stanza ammobiliata. Via S. Felice 5, II. 15012A

AFFITTASI stanza ammobiliata con comodo di cucina. Via Arena 3, II. p. 15014A

AFFITTASI stanza ammobiliata. Via Medolino 3, villa. 15025A

AFFITTASI locale pronto adatto per trattoria con gas, luce elettrica. Via Carlo De Franceschi 21, insinuarsi al III. p. 15038A

AFFITTASI prontamente stanza ammobiliata. Via Badoglio 25. 15037A

AFFITTASI prontamente due grandi stanze vuote uso ufficio. Via Zaro 5, II. p. destra. 15036A

AFFITTASI cameretta ammobiliata. Via Besenghi 38, mezzano. 14982A

AFFITTASI camera con due letti. Via Nuova 1, I. p. 15031A

AFFITTASI stanza ammobiliata. Via Cento 3, II. p. 15044A

AFFITTASI camera matrimoniale, camerata, cucina ammobiliata. Via Castropola 50. 15026A

AFFITTASI prontamente bella, grande stanza ammobiliata. Tartini 5, II. sinistra. 15041A

**RICERCA DI ALLOGGI**  
Cent. 10 la parola - Minimo L. 1 (B)

APPARTAMENTO sei, sette più ambienti oppure villa, cerasi per scuola privata e abitazione. Lunga affittanza. Dirigere offerte sub. „Tiberio“ all'Azione. 14953B

100 Lire di regalo a chi procuri un appartamento libero o quattro camere elegantemente ammobiliate. Indirizzare offerte a Contessa Bötti Heim's Hotel Central. 14960B

**OFFERTE DI LAVORO**  
Cent. 10 la parola - Minimo L. 1 (C)

APPRENDISTE SARTE cerasi tutto. Sartoria Lena Romano, Piazza Verdi 6. CERCASI prontamente brava ragazza di servizio, come pure ragazza per servizio in terno. Restaurant Venezia Via Medolino 1. 14958C

CERCASI ragazza di servizio per alcune ore al giorno, oppure stabile. Via Kandice 54, II. p. sinistra. 14990C

CERCASI bravissima sartà da uomo per capi grandi. Sartoria Parentini. Viale Carrara 8. 14992C

CERCASI brava domestica per trattoria. Rivolgersi Trattoria Piazza Verdi 2, angolo via R. B. 15018C

CERCASI prontamente ragazza di servizio Via Lacea 9. 15029C

**RICERCA DI LAVORO**  
Cent. 10 la parola - Minimo Lire 1 (D)

OFFRESI giardinere per qualsiasi lavoro. Via Abbazia 12. 15043D

**VENDETE**  
Cent. 10 la parola - Minimo L. 1 (E)

VENDESI camera matrimoniale opaca, macchina Singer due materassi creta, credenza e vetrina. Via Petrarca 21, II. sinistra. 14903E

VENDESI macchina cucire nuova di ricamo. Via Promontore 9, I. p. 14915E

VENDESI due maledetti di cinque mesi. Via Promontore 36. 14964E

VENDESI vasca bagno con stufa e riscaldamento gas. Via Dante 5, P. p. 14976E

VENDESI impermeabile grigio buonissimo stato, prezzo conveniente. Via Premuda 32. 14983E

VENDESI un piano a coda. Rivolgersi all'Azione. 14981E

VENDESI Cappotto di pelle (cuoio) per Châufer ecc. Via Salandra N.º 4, dalle 15 alle 17, pianoterra destra. 14993E

riparazioni strumenti musicali dalle 10-12. Via Sergia 39. 14994E

VENDESI capra pregia. Bagnoli Veruda 14 15001E

VENDESI armonica triestina 25 voce 8 bassi. Via Operai 28. 15004E

VENDESI cappello da signora nuovo. Via Sissano 40, I. p. 15023E

VENDESI bicicletta „Poco“. Via Sissano 8, Trattoria. 15021E

VENDESI bagno con stufa a gas, due letti, un armadio, un sgabello, un lavamano usato Badoglio 71. 15034E

VENDESI due ammette pregne da latte di razza tirolese. Via C. De Franceschi Villa Zuliani. 15040E

LETTO completo armadio e tavolino in lustro vendesi buonissimo stato. Via Muzio 21 interno. 15042E

VENDESI un banco falegname ordinari, tre album disegni, e diverso esume. Badoglio numero 71. 15033E

VENDESI capra da latte. Via Verdella 24 pianoterra. 15030E

**ACQUISTI**  
Cent. 10 la parola - Minimo L. 1 (F)

PARRUCHIERE Stein Via Cenide 15, acquistate capelli caduti. 14900F

**OGGETTI SMARRITI E RINVENUTI**  
Cent. 10 la parola - Minimo L. 1 (G)

CHI avesse smarrito un carrello si rivolga nella Cooperativa operaia. Via Carducci angolo Via Ingilittera. 15020G

SMARRITO pelliccia nera lunga in via Sissano, Viale Carrara. Generosa mancia portandola all'Azione. 14947G

SMARRITO ombrello signora di seta al Mercato Centrale. Generosa mancia portandolo. 15029G

SMARRITO portomonte con monogramma oro O. Z. generosa mancia portandolo. Via Badoglio 69, I. 15016G

**COMMERCIO ED INDUSTRIA**  
Cent. 15 la parola - Minimo Lire 1.50 (H)

VENNE riaperto rimesso a nuovo il Bufet-Bagni Sacorgiana, unico ritrovo per famiglie e Società. 15032

CARBONE legna servizio domicilio vendesi nel deposito Via Abbazia 14. 14435H

VOLBI, Faine, Contigi ecc. acquisto pagando migliori prezzi Baldini pellicciaio. Via Giulia 5. 14539H

LIRE 4000, cerasi entro 8 giorni, garantite, restituibili sei mesi, alto interesse. Offerte „Affare“ all'Azione. 14951H

VENDESI casa nuova con patente osteria, ed inventario. Via Fiacco 28. 15035H

PELLICCIE 2 da viaggio adatte chauffeur usate vendesi buon prezzo (per favore presso Baldini, Via Giulia 5). 15028E

VENDESI caffè bene avviato per informazioni. Rivolgersi all'Azione. 15015H

VENDESI buon prezzo una partita calze uomo e ragazzi nonché fazzoletti. Castropola 34, II. piano. 15927H

**DIVERSI**  
Cent. 15 la parola - Minimo L. 1.50 (L)

BRAVA berruccia assume ordinazioni e riparazioni di berretti d'uniforme come pure pellicerie. Castropola 34, II. p. 14861L

## Banca Commerciale Criestina

Filiata di POLA

### LIBRETTI DI VERSAMENTO

## Gran Cinema Garibaldi

Il ritrovo preferito da tutte le famiglie

OGGI si rappresenta:

# CARNEVALESCA

Grandioso capolavoro in 5 atti interpretato dalla celeberrima attrice „Lida Borelli“ e „Livio Pavanelli“

Durante lo spettacolo verrà suonato un potpourri dell'opera „LUCIA DI LAMMERMOOR“ del maestro DONIZETTI

Grandioso successo! Lussuosa messa in scena

## DROGHERIA

# G. GELLETICH & C.

VIA SERGIA 49 POLA TELEFONO 147  
VIA GIOVIA 5 TEL. GELLETICH POLA

Continui arrivi. Profumi nazionali ed esteri - Articoli fotografici - Prodotti Lift - Carburato di Calcio - Spirito denaturato

Volete essere felici e contenti?  
questa felicità la troverete soltanto

# Alhambra!

Incominciate l'anno bene e bene proseguirete

# Alhambra!

## Teatro „TRIANON“

Piazza Port'Aurea (ex MINERVA) Piazza Port'Aurea

Oggi sabato 1 gennaio 1921

### Tre grandiose rappresentazioni

alle ore 16, 19 e 21 precise

Debutto della primaria Compagnia d'opere-riviste moderne

diretta dal cav. „Maroco“

Prima rappresentazione

# Dalla penna al milione

Operetta in 3 atti del Cav. Marocco

**PREZZI D' ENTRATA:**

Posti distinti (prima fila) Lire 4. - Posto 3.º - 1.º Posto a.º  
Ragazzi sotto i 14 anni pagano la metà



IL PIU' ECONOMICO



# SAPONE DA BUCATO

## LUBRA

Qualità  
insuperabile



## LUBRA

Puro  
garantito



SAPONIFICIO

# LU PU BRA UNSTEIN

## TRIESTE

Via Settefontane 311 .: Telefono Nro. 30-28

